Num

Chapter 29

Tamil Interlinear

Reference: Tamil Indian Revised Version (IRV)

1

Hebrew	Tamil	Strong
וּבַחֹ֨דֶשׁ	மாதத்தில்	H2320
הַשְּׁבִיעִ֜י	-ஏழாவதின்	H7637
בְּאֶחָ֣ד	ஒன்றாம்-நாளில்	H0259
לַחֹ֗דֶשׁ	-மாதத்தின்	H2320
מִֽקְרָא־	பரிசுத்த-கூட்டம்	H4744
קֹ֙דֶשׁ֙	பரிசுத்தமான	H6944
יִהְיֶ֣ה	ஆகும்	H1961
לָכֶ֔ם	உங்களுக்கு	
כָּל־	எல்லா	H3605
מְלֶ֥אכֶת	வேலையின்	H4399
עֲבֹדָ֖ה	வேலை	H5656
לֹ֣א	இல்லை	H3808
תַעֲשׂ֑וּ	செய்வீர்களாக	
י֥וֹם	நாள்	H3117
תְּרוּעָ֖ה	எக்காளத்தின்	H8643
יִהְיֶ֥ה	ஆகும்	H1961
לָכֶֽם׃	உங்களுக்கு	

> “ஏழாம் மாதம் முதல் தேதி பரிசுத்த சபைகூடும் நாளாக இருக்கவேண்டும்; அதில் சாதாரணமான எந்தஒரு வேலையும் செய்யக்கூடாது; அது உங்களுக்கு எக்காளம் ஊதும் நாளாக இருக்கவேண்டும்.

2

Hebrew	Tamil	Strong
וַעֲשִׂיתֶ֨ם	செய்வீர்களாக	
עֹלָ֜ה	சர்வாங்கபலி	
לְרֵ֣יחַ	நறுமணமாக	H7381
נִיחֹ֗חַ	சுகந்தத்தின்	H5207
לַֽיהוָ֔ה	யெகோவாவுக்கு	H3068
פַּ֧ר	காளை	H6499
בֶּן־	மகனாகிய	
בָּקָ֛ר	மாடின்	H1241
אֶחָ֖ד	ஒன்று	H0259
אַ֣יִל	ஆட்டுக்கடா	
אֶחָ֑ד	ஒன்று	H0259
כְּבָשִׂ֧ים	ஆட்டுக்குட்டிகள்	H3532
בְּנֵי־	மகன்களாகிய	
שָׁנָ֛ה	வயதின்	H8141
שִׁבְעָ֖ה	ஏழு	H7651
תְּמִימִֽם׃	பழுதமற்ற	H8549

> அப்பொழுது நீங்கள் யெகோவாவுக்கு நறுமண வாசனையான சர்வாங்கதகனபலியாக ஒரு காளையையும், ஒரு ஆட்டுக்கடாவையும், ஒருவயதுடைய பழுதற்ற ஏழு ஆட்டுக்குட்டிகளையும்,

3

Hebrew	Tamil	Strong
וּמִ֨נְחָתָ֔ם	அவற்றின்-உணவு-காணிக்கை	H4503
סֹ֖לֶת	மெல்லிய-மாவை	H5560
בְּלוּלָ֣ה	கலந்த	
בַשָּׁ֑מֶן	எண்ணெயில்	H8081
שְׁלֹשָׁ֤ה	மூன்று	H7969
עֶשְׂרֹנִים֙	பத்தில்-பகுதிகள்	H6241
לַפָּ֔ר	-காளைக்கு	H6499
שְׁנֵ֥י	இரண்டு	H8147
עֶשְׂרֹנִ֖ים	பத்தில்-பகுதிகள்	H6241
לָאָֽיִל׃	-ஆட்டுக்கடாவுக்கு	

> அவைகளுக்கு அடுத்த உணவுபலியாக எண்ணெயிலே பிசைந்த மெல்லிய மாவிலே காளைக்காகப் பத்தில் மூன்று பங்கையும், ஆட்டுக்கடாவுக்காக இரண்டு பங்கையும்,

4

Hebrew	Tamil	Strong
וְעִשָּׂר֣וֹן	பத்தில்-பகுதி	H6241
אֶחָ֔ד	ஒன்று	H0259
לַכֶּ֖בֶשׂ	-ஆட்டுக்குட்டிக்கு	H3532
הָאֶחָ֑ד	-ஒன்றின்	H0259
לְשִׁבְעַ֖ת	ஏழு	H7651
הַכְּבָשִֽׂים׃	-ஆட்டுக்குட்டிகளுக்கு	H3532

> ஏழு ஆட்டுக்குட்டிகளில் ஒவ்வொன்றிற்காக ஒரு பங்கையும்,

5 וּשְׂעִיר־ வெள்ளாடு | עִזִּים வெள்ளாடுகளின் H5795 | אֶחָד ஒன்று H0259 | חַטָּאת பாவம்-பரிகாரபலி | לְכַפֵּר பிராயச்சித்தம்-செய்ய | עֲלֵיכֶם׃ உங்கள்-மேல்

> உங்கள் பாவநிவிர்த்திக்கான பலியாக ஒரு வெள்ளாட்டுக்கடாவையும் செலுத்தி,

6 מִלְּבַד தவிர H0905 | עֹלַת சர்வாங்கபலியின் | הַחֹדֶשׁ -மாதத்தின் H2320 | וּמִנְחָתָהּ அதன்-உணவு-காணிக்கையும் H4503 | וְעֹלַת சர்வாங்கபலியின் | הַתָּמִיד -நித்தமான H8548 | וּמִנְחָתָהּ அதன்-உணவு-காணிக்கையும் H4503 | וְנִסְכֵּיהֶם அவற்றின்-பானியங்களும் H5262 | כְּמִשְׁפָּטָם அவற்றின்-விதியின்படி H4941 | לְרֵיחַ நறுமணமாக H7381 | נִיחֹחַ சுகந்தத்தின் H5207 | אִשֶּׁה நெருப்பலி H0801 | לַיהוָה׃ யெகோவாவுக்கு H3068 | ס —

> மாதப்பிறப்பின் சர்வாங்கதகனபலியையும், அதின் உணவுபலியையும், தினந்தோறும் செலுத்தும் சர்வாங்கதகனபலியையும், அதின் உணவுபலியையும், அவைகளின் முறைமைக்கேற்ற பானபலிகளையும் தவிர, இவைகளையும் யெகோவாவுக்கு நறுமண வாசனையான சர்வாங்கதகனபலியாகச் செலுத்தவேண்டும்.

7 וּבֶעָשׂוֹר பத்தாம்-நாளில் H6218 | לַחֹדֶשׁ -மாதத்தின் H2320 | הַשְּׁבִיעִי -ஏழாவதின் H7637 | הַזֶּה இந்த H2088 | מִקְרָא־ பரிசுத்த-கூட்டம் H4744 | קֹדֶשׁ பரிசுத்தமான H6944 | יִהְיֶה ஆகும் H1961 | לָכֶם உங்களுக்கு | וְעִנִּיתֶם தாழ்த்துவீர்களாக | אֶת־ - H0853 | נַפְשֹׁתֵיכֶם உங்கள்-ஆத்துமாக்களை H5315 | כָּל־ எல்லா H3605 | מְלָאכָה வேலை H4399 | לֹא இல்லை H3808 | תַעֲשׂוּ׃ செய்வீர்களாக

> “இந்த ஏழாம் மாதம் பத்தாம் தேதி உங்களுக்குப் பரிசுத்த சபைகூடும் நாளாக இருக்கவேண்டும்; அதிலே நீங்கள் எந்தஒரு வேலையும் செய்யாமல், உங்கள் ஆத்துமாக்களைத் தாழ்மைப்படுத்தி,

8 וְהִקְרַבְתֶּם செலுத்துவீர்களாக H7126 | עֹלָה சர்வாங்கபலி | לַיהוָה யெகோவாவுக்கு H3068 | רֵיחַ நறுமணம் H7381 | נִיחֹחַ சுகந்தத்தின் H5207 | פַּר காளை H6499 | בֶּן־ மகனாகிய | בָּקָר மாடின் H1241 | אֶחָד ஒன்று H0259 | אַיִל ஆட்டுக்கடா | אֶחָד ஒன்று H0259 | כְּבָשִׂים ஆட்டுக்குட்டிகள் H3532 | בְּנֵי־ மகன்களாகிய | שָׁנָה வயதின் H8141 | שִׁבְעָה ஏழு H7651 | תְּמִימִם பழுதமற்ற H8549 | יִהְיוּ ஆகும் H1961 | לָכֶם׃ உங்களுக்கு

> யெகோவாவுக்கு நறுமண வாசனையான சர்வாங்கதகனபலியாக ஒரு காளையையும், ஒரு ஆட்டுக்கடாவையும், ஒருவயதுடைய பழுதற்ற ஏழு ஆட்டுக்குட்டிகளையும்,

שְׁלֹשָׁה	בַשֶּׁמֶן	בְּלוּלָה	סֹלֶת	וּמִנְחָתָם	9
மூன்று	எண்ணெயில்	கலந்த	மெல்லிய-மாவை	அவற்றின்-உணவு-காணிக்கை	
H7969	H8081		H5560	H4503	

:הָאֶחָד	לָאַיִל	עֶשְׂרֹנִים	שְׁנֵי	לַפָּר	עֶשְׂרֹנִים
-ஒன்றின்	-ஆட்டுக்கடாவுக்கு	பத்தில்-பகுதிகள்	இரண்டு	-காளைக்கு	பத்தில்-பகுதிகள்
H0259		H6241	H8147	H6499	H6241

> அவைகளின் உணவுபலியாக எண்ணெயிலே பிசைந்த மெல்லிய மாவிலே காளைக்காகப் பத்தில் மூன்று பங்கையும், அந்த ஒரு ஆட்டுக்கடாவுக்காக இரண்டு பங்கையும்,

:הַכְּבָשִׂים	לְשִׁבְעַת	הָאֶחָד	לַכֶּבֶשׂ	עִשָּׂרוֹן	עִשָּׂרוֹן	10
-ஆட்டுக்குட்டிகளுக்கு	ஏழு	-ஒன்றின்	-ஆட்டுக்குட்டிக்கு	பத்தில்-பகுதி	பத்தில்-பகுதி	
H3532	H7651	H0259	H3532	H6241	H6241	

> ஏழு ஆட்டுக்குட்டிகளில் ஒவ்வொன்றிற்காகப் பத்தில் ஒரு பங்கையும்,

חַטַּאת	מִלְּבַד	חַטָּאת	אֶחָד	עִזִּים	שְׂעִיר־	11
பாவம்-பரிகாரபலியின்	தவிர	பாவம்-பரிகாரபலி	ஒன்று	வெள்ளாடுகளின்	வெள்ளாடு	
	H0905		H0259	H5795		

וּמִנְחָתָהּ	הַתָּמִיד	וְעֹלַת	הַכִּפֻּרִים
அதன்-உணவு-காணிக்கையும்	-நித்தமான	சர்வாங்கபலியின்	-பிராயச்சித்தங்களின்
H4503	H8548		H3725

פ	:וְנִסְכֵּיהֶם
—	அவற்றின்-பானியங்களும்
	H5262

> பாவநிவாரணபலியாக ஒரு வெள்ளாட்டுக்கடாவையும் செலுத்தி, பாவநிவாரணபலியையும், நிரந்தர சர்வாங்கதகனபலியையும், அதின் உணவுபலியையும், அவைகளின் பானபலிகளையும் தவிர, இவைகளையும் செலுத்தவேண்டும்.

קֹדֶשׁ	מִקְרָא־	הַשְּׁבִיעִי	לַחֹדֶשׁ	יוֹם	עָשָׂר	וּבַחֲמִשָּׁה	12
பரிசுத்தமான	பரிசுத்த-கூட்டம்	-ஏழாவதின்	-மாதத்தின்	நாள்	பத்து	பதினைந்து	
H6944	H4744	H7637	H2320	H3117	H6240	H2568	

תַעֲשׂוּ	לֹא	עֲבֹדָה	מְלֶאכֶת	כָּל־	לָכֶם	יִהְיֶה
செய்வீர்களாக	இல்லை	வேலை	வேலையின்	எல்லா	உங்களுக்கு	ஆகும்
	H3808	H5656	H4399	H3605		H1961

:יָמִים	שִׁבְעַת	לַיהוָה	חַג	וְחַגֹּתֶם
நாட்கள்	ஏழு	யெகோவாவுக்கு	பண்டிகையை	கொண்டாடுவீர்களாக
H3117	H7651	H3068	H2282	H2287

> “ஏழாம் மாதம் பதினைந்தாம் தேதி உங்களுக்குப் பரிசுத்த சபைகூடும் நாளாக இருக்கவேண்டும்; அதில் சாதாரணமான எந்த ஒரு வேலையும் செய்யக்கூடாது; ஏழு நாட்கள் யெகோவாவுக்குப் பண்டிகை அனுசரிக்கவேண்டும்.

לַיהוָה	נִיחֹחַ	רֵיחַ	אִשֵּׁה	עֹלָה	וְהִקְרַבְתֶּם	13
யெகோவாவுக்கு	சுகந்தத்தின்	நறுமணம்	நெருப்பலி	சர்வாங்கபலி	செலுத்துவீர்களாக	
H3068	H5207	H7381	H0801		H7126	

שְׁנַיִם	אֵילִם	עָשָׂר	שְׁלֹשָׁה	בָקָר	בְּנֵי־	פָּרִים
இரண்டு	ஆட்டுக்கடாக்கள்	பத்து	பதிமூன்று	மாடுகளின்	மகன்களாகிய	காளைகள்
H8147		H6240	H7969	H1241		H6499

:יִהְיוּ	תְּמִימִם	עָשָׂר	אַרְבָּעָה	שָׁנָה	בְנֵי־	כְבָשִׂים
ஆகும்	பழுதமற்ற	பத்து	பதினான்கு	வயதின்	மகன்களாகிய	ஆட்டுக்குட்டிகள்
H1961	H8549	H6240	H0702	H8141		H3532

> நீங்கள் யெகோவாவுக்குச் சுகந்த வாசனையுள்ள சர்வாங்கதகனபலியாக பதின்மூன்று காளைகளையும், இரண்டு ஆட்டுக்கடாக்களையும், ஒருவயதுடைய பழுதற்ற பதினான்கு ஆட்டுக்குட்டிகளையும்,

14
וּמִנְחָתָ֗ם அவற்றின்-உணவு-காணிக்கை H4503
סֹ֛לֶת மெல்லிய-மாவை H5560
בְּלוּלָ֥ה கலந்த
בַשָּׁ֑מֶן எண்ணெயில் H8081
שְׁלֹשָׁ֨ה மூன்று H7969
עֶשְׂרֹנִ֜ים பத்தில்-பகுதிகள் H6241
לַפָּ֣ר -காளைக்கு H6499
הָֽאֶחָ֗ד -ஒன்றின் H0259
לִשְׁלֹשָׁ֤ה பதிமூன்றுக்கு H7969
עָשָׂר֙ பத்து H6240
פָּרִ֔ים காளைகளுக்கு H6499
שְׁנֵ֣י இரண்டு H8147
עֶשְׂרֹנִ֔ים பத்தில்-பகுதிகள் H6241
לָאַ֣יִל -ஆட்டுக்கடாவுக்கு
הָֽאֶחָ֔ד -ஒன்றின் H0259
לִשְׁנֵ֖י இரண்டு H8147
הָאֵילִֽם׃ -ஆட்டுக்கடாக்களுக்கு

> அவைகளின் உணவுபலியாக எண்ணெயிலே பிசைந்த மெல்லிய மாவிலே அந்தப் பதின்மூன்று காளைகளில் ஒவ்வொன்றிற்காகப் பத்தில் மூன்று பங்கையும், அந்த இரண்டு ஆட்டுக்கடாக்களில் ஒவ்வொன்றிற்காக இரண்டு பங்கையும்,

15
וְעִשָּׂרוֹן֙ பத்தில்-பகுதி H6241
עִשָּׂר֔וֹן பத்தில்-பகுதி H6241
לַכֶּ֖בֶשׂ -ஆட்டுக்குட்டிக்கு H3532
הָאֶחָ֑ד -ஒன்றின் H0259
לְאַרְבָּעָ֥ה பதினான்கு H0702
עָשָׂ֖ר பத்து H6240
כְּבָשִֽׂים׃ -ஆட்டுக்குட்டிகளுக்கு H3532

> பதினான்கு ஆட்டுக்குட்டிகளில் ஒவ்வொன்றிற்காக ஒரு பங்கையும்,

16
וּשְׂעִיר־ வெள்ளாடு
עִזִּ֥ים வெள்ளாடுகளின் H5795
אֶחָ֖ד ஒன்று H0259
חַטָּ֑את பாவம்-பரிகாரபலி
מִלְּבַד֙ தவிர H0905
עֹלַ֣ת சர்வாங்கபலியின்
הַתָּמִ֔יד -நித்தமான H8548
מִנְחָתָ֖הּ அதன்-உணவு-காணிக்கையும் H4503
וְנִסְכָּֽהּ׃ அதன்-பானியமும் H5262
ס —

> நிரந்தர தகனபலியையும், அதின் உணவுபலியையும், அதின் பானபலியையும் தவிர, பாவநிவாரணபலியாக ஒரு வெள்ளாட்டுக்கடாவையும் செலுத்தவேண்டும்.

17
וּבַיּ֣וֹם -இரண்டாம்-நாளிலே H3117
הַשֵּׁנִ֗י இரண்டாவது H8145
פָּרִ֧ים காளைகள் H6499
בְּנֵֽי־ மகன்கள்-
בָקָ֛ר மாடு H1241
שְׁנֵ֥ים பன்னிரண்டு H8147
עָשָׂ֖ר பத்து H6240
אֵילִ֣ם ஆட்டுக்கடாக்கள்
שְׁנָ֑יִם இரண்டு H8147
כְּבָשִׂ֧ים ஆட்டுக்குட்டிகள் H3532
בְּנֵֽי־ மகன்கள்-
שָׁנָ֛ה வயது H8141
אַרְבָּעָ֥ה பதினான்கு H0702
עָשָׂ֖ר பத்து H6240
תְּמִימִֽם׃ பழுதற்றவை H8549

> “இரண்டாம் நாளிலே பன்னிரண்டு காளைகளையும், இரண்டு ஆட்டுக்கடாக்களையும், ஒருவயதுடைய பழுதற்ற பதினான்கு ஆட்டுக்குட்டிகளையும்,

18 וּמִנְחָתָם -அவைகளின்-உணவுப்படையலும் H4503 | וְנִסְכֵּיהֶם -அவைகளின்-பானபலிகளும் H5262 | לַפָּרִים -காளைகளுக்கு H6499
לָאֵילִם -ஆட்டுக்கடாக்களுக்கு | וְלַכְּבָשִׂים -ஆட்டுக்குட்டிகளுக்கும் H3532 | בְּמִסְפָּרָם -அவைகளின்-எண்ணிக்கையின்படி H4557
כַּמִּשְׁפָּט׃ -நியமத்தின்படி H4941

> காளைகளும், ஆட்டுக்கடாக்களும், ஆட்டுக்குட்டிகளும் இருக்கிற எண்ணிக்கைக்குத் தகுந்தபடி முறைமையின்படி அவைகளின் உணவுபலியையும், அவைகளின் பானபலிகளையும்,

19 וּשְׂעִיר־ -வெள்ளாட்டுக்கடா- | עִזִּים வெள்ளாடுகள் H5795 | אֶחָד ஒன்று H0259 | חַטָּאת பாவநிவாரணபலி | מִלְּבַד தவிர H0905 | עֹלַת சர்வாங்க-தகனபலி
הַתָּמִיד -நிரந்தரமான H8548 | וּמִנְחָתָהּ -அதின்-உணவுப்படையலும் H4503 | וְנִסְכֵּיהֶם׃ -அவைகளின்-பானபலிகளும் H5262 | ס ס

> நிரந்தர சர்வாங்க தகனபலியையும், அதின் உணவுபலியையும், அவைகளின் பானபலிகளையும் அன்றி, பாவநிவாரணபலியாக ஒரு வெள்ளாட்டுக்கடாவையும் செலுத்தவேண்டும்.

20 וּבַיּוֹם -மூன்றாம்-நாளிலே H3117 | הַשְּׁלִישִׁי மூன்றாவது H7992 | פָּרִים காளைகள் H6499 | עַשְׁתֵּי־ பதினொன்று- H6249 | עָשָׂר பத்து H6240 | אֵילִם ஆட்டுக்கடாக்கள்
שְׁנָיִם இரண்டு H8147 | כְּבָשִׂים ஆட்டுக்குட்டிகள் H3532 | בְּנֵי־ மகன்கள்- | שָׁנָה வயது H8141 | אַרְבָּעָה பதினான்கு H0702 | עָשָׂר பத்து H6240 | תְּמִימִם׃ பழுதற்றவை H8549

> “மூன்றாம் நாளிலே பதினொரு காளைகளையும், இரண்டு ஆட்டுக்கடாக்களையும், ஒருவயதுடைய பழுதற்ற பதினான்கு ஆட்டுக்குட்டிகளையும்,

21 וּמִנְחָתָם -அவைகளின்-உணவுப்படையலும் H4503 | וְנִסְכֵּיהֶם -அவைகளின்-பானபலிகளும் H5262 | לַפָּרִים -காளைகளுக்கு H6499
לָאֵילִם -ஆட்டுக்கடாக்களுக்கு | וְלַכְּבָשִׂים -ஆட்டுக்குட்டிகளுக்கும் H3532 | בְּמִסְפָּרָם -அவைகளின்-எண்ணிக்கையின்படி H4557
כַּמִּשְׁפָּט׃ -நியமத்தின்படி H4941

> காளைகளும் ஆட்டுக்கடாக்களும் ஆட்டுக்குட்டிகளும் இருக்கிற எண்ணிக்கைக்குத் தக்கதாக முறைமையின்படி அவைகளின் உணவுபலியையும், அவைகளின் பானபலிகளையும்,

22 וּשְׂעִיר -வெள்ளாட்டுக்கடா | חַטָּאת பாவநிவாரணபலி | אֶחָד ஒன்று H0259 | מִלְּבַד தவிர H0905 | עֹלַת சர்வாங்க-தகனபலி | הַתָּמִיד -நிரந்தரமான H8548
וּמִנְחָתָהּ -அதின்-உணவுப்படையலும் H4503 | וְנִסְכָּהּ׃ -அதின்-பானபலியும் H5262 | ס ס

> நிரந்தர சர்வாங்க தகனபலியையும், அதின் உணவுபலியையும், அதின் பானபலியையும் தவிர, பாவநிவாரணபலியாக ஒரு வெள்ளாட்டுக்கடாவையும் செலுத்தவேண்டும்.

23 וּבַיּ֧וֹם -நான்காம்-நாளிலே H3117 | הָרְבִיעִ֛י நான்காவது H7243 | פָּרִ֥ים காளைகள் H6499 | עֲשָׂרָ֖ה பத்து H6235 | אֵילִ֣ם ஆட்டுக்கடாக்கள் | שְׁנָ֑יִם இரண்டு H8147

כְּבָשִׂ֧ים ஆட்டுக்குட்டிகள் H3532 | בְּנֵי־ மகன்கள்- | שָׁנָ֛ה வயது H8141 | אַרְבָּעָ֥ה பதினான்கு H0702 | עָשָׂ֖ר பத்து H6240 | תְּמִימִֽם׃ பழுதற்றவை H8549

“நான்காம் நாளிலே பத்துக் காளைகளையும், இரண்டு ஆட்டுக்கடாக்களையும், ஒருவயதுடைய பழுதற்ற பதினான்கு ஆட்டுக்குட்டிகளையும்,

24 מִנְחָתָ֣ם அவைகளின்-உணவுப்படையலும் H4503 | וְנִסְכֵּיהֶ֡ם -அவைகளின்-பானபலிகளும் H5262 | לַ֠פָּרִים -காளைகளுக்கு H6499

לָאֵילִ֧ם -ஆட்டுக்கடாக்களுக்கு | וְלַכְּבָשִׂ֛ים -ஆட்டுக்குட்டிகளுக்கும் H3532 | בְּמִסְפָּרָ֖ם -அவைகளின்-எண்ணிக்கையின்படி H4557

כַּמִּשְׁפָּֽט׃ -நியமத்தின்படி H4941

காளைகளும், ஆட்டுக்கடாக்களும், ஆட்டுக்குட்டிகளும் இருக்கிற எண்ணிக்கைக்குத்தக்கதாக முறைமையின்படி அவைகளின் உணவுபலியையும், அவைகளின் பானபலிகளையும்,

25 וּשְׂעִיר־ -வெள்ளாட்டுக்கடா- | עִזִּ֥ים வெள்ளாடுகள் H5795 | אֶחָ֖ד ஒன்று H0259 | חַטָּ֑את பாவநிவாரணபலி | מִלְּבַד֙ தவிர H0905 | עֹלַ֣ת சர்வாங்க-தகனபலி

הַתָּמִ֔יד -நிரந்தரமான H8548 | מִנְחָתָ֖הּ அதின்-உணவுப்படையலும் H4503 | וְנִסְכָּֽהּ׃ -அதின்-பானபலியும் H5262 | ס ס

நிரந்தர சர்வாங்கதகனபலியையும், அதின் உணவுபலியையும், அதின் பானபலியையும் அன்றி, பாவநிவாரணபலியாக ஒரு வெள்ளாட்டுக்கடாவையும் செலுத்தவேண்டும்.

26 וּבַיּ֧וֹם -ஐந்தாம்-நாளிலே H3117 | הַחֲמִישִׁ֛י ஐந்தாவது H2549 | פָּרִ֥ים காளைகள் H6499 | תִּשְׁעָ֖ה ஒன்பது H8672 | אֵילִ֣ם ஆட்டுக்கடாக்கள் | שְׁנָ֑יִם இரண்டு H8147

כְּבָשִׂ֧ים ஆட்டுக்குட்டிகள் H3532 | בְּנֵי־ மகன்கள்- | שָׁנָ֛ה வயது H8141 | אַרְבָּעָ֥ה பதினான்கு H0702 | עָשָׂ֖ר பத்து H6240 | תְּמִימִֽם׃ பழுதற்றவை H8549

“ஐந்தாம் நாளிலே ஒன்பது காளைகளையும், இரண்டு ஆட்டுக்கடாக்களையும், ஒருவயதுடைய பழுதற்ற பதினான்கு ஆட்டுக்குட்டிகளையும்,

27 וּמִנְחָתָ֣ם -அவைகளின்-உணவுப்படையலும் H4503 | וְנִסְכֵּיהֶ֡ם -அவைகளின்-பானபலிகளும் H5262 | לַ֠פָּרִים -காளைகளுக்கு H6499

לָאֵילִ֧ם -ஆட்டுக்கடாக்களுக்கு | וְלַכְּבָשִׂ֛ים -ஆட்டுக்குட்டிகளுக்கும் H3532 | בְּמִסְפָּרָ֖ם -அவைகளின்-எண்ணிக்கையின்படி H4557

כַּמִּשְׁפָּֽט׃ -நியமத்தின்படி H4941

காளைகளும், ஆட்டுக்கடாக்களும், ஆட்டுக்குட்டிகளும் இருக்கிற எண்ணிக்கைக்குத்தக்கதாக முறைமையின்படி அவைகளின் உணவுபலியையும், அவைகளின் பானபலிகளையும்,

28

וּשְׂעִיר	חַטָּאת	אֶחָד	מִלְּבַד	עֹלַת	הַתָּמִיד
-வெள்ளாட்டுக்கடா	பாவநிவாரணபலி	ஒன்று	தவிர	சர்வாங்க-தகனபலி	-நிரந்தரமான
		H0259	H0905		H8548

וּמִנְחָתָהּ	וְנִסְכָּהּ׃	ס
-அதின்-உணவுப்படையலும்	-அதின்-பானபலியும்	ס
H4503	H5262	

> நிரந்தர சர்வாங்கதகனபலியையும், அதின் உணவுபலியையும், அதின் பானபலியையும் அன்றி, பாவநிவாரணபலியாக ஒரு வெள்ளாட்டுக்கடாவையும் செலுத்தவேண்டும்.

29

וּבַיּוֹם	הַשִּׁשִּׁי	פָּרִים	שְׁמֹנָה	אֵילִם	שְׁנָיִם
-ஆறாம்-நாளிலே	ஆறாவது	காளைகள்	எட்டு	ஆட்டுக்கடாக்கள்	இரண்டு
H3117	H8345	H6499	H8083		H8147

כְּבָשִׂים	בְּנֵי־	שָׁנָה	אַרְבָּעָה	עָשָׂר	תְּמִימִם׃
ஆட்டுக்குட்டிகள்	மகன்கள்-	வயது	பதினான்கு	பத்து	பழுதற்றவை
H3532		H8141	H0702	H6240	H8549

> “ஆறாம் நாளிலே எட்டுக் காளைகளையும், இரண்டு ஆட்டுக்கடாக்களையும், ஒருவயதுடைய பழுதற்ற பதினான்கு ஆட்டுக்குட்டிகளையும்,

30

וּמִנְחָתָם	וְנִסְכֵּיהֶם	לַפָּרִים
-அவைகளின்-உணவுப்படையலும்	-அவைகளின்-பானபலிகளும்	-காளைகளுக்கு
H4503	H5262	H6499

לָאֵילִם	וְלַכְּבָשִׂים	בְּמִסְפָּרָם
-ஆட்டுக்கடாக்களுக்கு	-ஆட்டுக்குட்டிகளுக்கும்	-அவைகளின்-எண்ணிக்கையின்படி
	H3532	H4557

כַּמִּשְׁפָּט׃
-நியமத்தின்படி
H4941

> காளைகளும், ஆட்டுக்கடாக்களும், ஆட்டுக்குட்டிகளும் இருக்கிற எண்ணிக்கைக்குத்தக்கதாக முறைமையின்படி அவைகளின் உணவுபலியையும், அவைகளின் பானபலிகளையும்,

31

וּשְׂעִיר	חַטָּאת	אֶחָד	מִלְּבַד	עֹלַת	הַתָּמִיד
-வெள்ளாட்டுக்கடா	பாவநிவாரணபலி	ஒன்று	தவிர	சர்வாங்க-தகனபலி	-நிரந்தரமான
		H0259	H0905		H8548

מִנְחָתָהּ	וּנְסָכֶיהָ׃	פ
அதின்-உணவுப்படையலும்	-அதின்-பானபலிகளும்	פ
H4503	H5262	

> நிரந்தர சர்வாங்கதகனபலியையும், அதின் உணவுபலியையும், அதின் பானபலிகளையும் தவிர, பாவநிவாரணபலியாக ஒரு வெள்ளாட்டுக்கடாவையும் செலுத்தவேண்டும்.

32

וּבַיּוֹם	הַשְּׁבִיעִי	פָּרִים	שִׁבְעָה	אֵילִם	שְׁנָיִם	כְּבָשִׂים
-ஏழாம்-நாளிலே	ஏழாவது	காளைகள்	ஏழு	ஆட்டுக்கடாக்கள்	இரண்டு	ஆட்டுக்குட்டிகள்
H3117	H7637	H6499	H7651		H8147	H3532

בְּנֵי־	שָׁנָה	אַרְבָּעָה	עָשָׂר	תְּמִימִם׃
மகன்கள்-	வயது	பதினான்கு	பத்து	பழுதற்றவை
	H8141	H0702	H6240	H8549

> “ஏழாம் நாளிலே ஏழு காளைகளையும், இரண்டு ஆட்டுக்கடாக்களையும், ஒருவயதுடைய பழுதற்ற பதினான்கு ஆட்டுக்குட்டிகளையும்,

33 וּמִנְחָתָם -அவைகளின்-உணவுப்படையலும் H4503 | וְנִסְכֵּיהֶם -அவைகளின்-பானபலிகளும் H5262 | לַפָּרִים -காளைகளுக்கு H6499 | לָאֵילִם -ஆட்டுக்கடாக்களுக்கு | וְלַכְּבָשִׂים -ஆட்டுக்குட்டிகளுக்கும் H3532 | בְּמִסְפָּרָם -அவைகளின்-எண்ணிக்கையின்படி H4557 | כַּמִּשְׁפָּט׃ -அவைகளின்-நியமத்தின்படி H4941

> காளைகளும், ஆட்டுக்கடாக்களும், ஆட்டுக்குட்டிகளும் இருக்கிற எண்ணிக்கைக்குத்தக்கதாக முறைமையின்படி அவைகளின் உணவுபலியையும், அவைகளின் பானபலிகளையும்,

34 וּשְׂעִיר -வெள்ளாட்டுக்கடா | חַטָּאת பாவநிவாரணபலி | אֶחָד ஒன்று H0259 | מִלְּבַד தவிர H0905 | עֹלַת சர்வாங்க-தகனபலி | הַתָּמִיד -நிரந்தரமான H8548 | מִנְחָתָהּ அதின்-உணவுப்படையலும் H4503 | וְנִסְכָּהּ׃ -அதின்-பானபலியும் H5262 | פ פ

> நிரந்தர சர்வாங்கதகனபலியையும், அதின் உணவுபலியையும், அதின் பானபலியையும் தவிர, பாவநிவாரணபலியாக ஒரு வெள்ளாட்டுக்கடாவையும் செலுத்தவேண்டும்.

35 בַּיּוֹם -எட்டாம்-நாளிலே H3117 | הַשְּׁמִינִי எட்டாவது H8066 | עֲצֶרֶת பண்டிகைக்கூட்டம் H6116 | תִּהְיֶה இருக்கும் H1961 | לָכֶם உங்களுக்கு | כָּל־ எல்லா- H3605 | מְלֶאכֶת வேலை H4399 | עֲבֹדָה சேவை H5656 | לֹא இல்லை H3808 | תַעֲשׂוּ׃ செய்யுவீர்கள்

> “எட்டாம் நாள் உங்களுக்கு விசேஷித்த ஆசரிப்பு நாளாக இருக்கவேண்டும்; அதில் சாதாரணமான எந்த ஒரு வேலையும் செய்யக்கூடாது.

36 וְהִקְרַבְתֶּם -நீங்கள்-சமர்ப்பிப்பீர்கள் H7126 | עֹלָה சர்வாங்கத்தகனம் | אִשֵּׁה அக்கினியாகம் H0801 | רֵיחַ நறுமணம் H7381 | נִיחֹחַ சுகந்தம் H5207 | לַיהוָה -யெகோவாவுக்கு H3068 | פַּר காளை H6499 | אֶחָד ஒன்று H0259 | אַיִל ஆட்டுக்கடா | אֶחָד ஒன்று H0259 | כְּבָשִׂים ஆட்டுக்குட்டிகள் H3532 | בְּנֵי־ மகன்கள்- | שָׁנָה வயது H8141 | שִׁבְעָה ஏழு H7651 | תְּמִימִם׃ பழுதற்றவை H8549

> அப்பொழுது நீங்கள் யெகோவாவுக்கு நறுமண வாசனையுள்ள தகனமான சர்வாங்கதகனபலியாக ஒரு காளையையும், ஒரு ஆட்டுக்கடாவையும், ஒருவயதுடைய பழுதற்ற ஏழு ஆட்டுக்குட்டிகளையும்,

37
מִנְחָתָם אவைகளின்-உணவுப்படையலும் H4503
וְנִסְכֵּיהֶם -அவைகளின்-பானபலிகளும் H5262
לַפָּר -காளைகளுக்கு H6499
לָאַיִל -ஆட்டுக்கடாவுக்கு
וְלַכְּבָשִׂים -ஆட்டுக்குட்டிகளுக்கும் H3532
בְּמִסְפָּרָם -அவைகளின்-எண்ணிக்கையின்படி H4557
כַּמִּשְׁפָּט׃ -நியமத்தின்படி H4941

> காளையும், ஆட்டுக்கடாவும், ஆட்டுக்குட்டிகளும் இருக்கிற எண்ணிக்கைக்குத் தகுந்தபடி முறைமையின்படி அவைகளின் உணவுபலியையும், அவைகளின் பானபலிகளையும்,

38
וּשְׂעִיר -வெள்ளாட்டுக்கடா
חַטָּאת பாவநிவாரணபலி
אֶחָד ஒன்று H0259
מִלְּבַד தவிர H0905
עֹלַת சர்வாங்க-தகனபலி
הַתָּמִיד -நிரந்தரமான H8548
וּמִנְחָתָהּ -அதின்-உணவுப்படையலும் H4503
וְנִסְכָּהּ׃ -அதின்-பானபலியும் H5262

> நிரந்தர சர்வாங்கதகனபலியையும், அதின் உணவுபலியையும், அதின் பானபலியையும் தவிர, பாவநிவாரணபலியாக ஒரு வெள்ளாட்டுக்கடாவையும் செலுத்தவேண்டும்.

39
אֵלֶּה இவைகளை H0428
תַּעֲשׂוּ செய்யுவீர்கள்
לַיהוָה -யெகோவாவுக்கு H3068
בְּמוֹעֲדֵיכֶם -உங்கள்-நியமித்த-நாட்களில் H4150
לְבַד தவிர H0905
מִנִּדְרֵיכֶם -உங்கள்-பொருத்தனைகளிலிருந்து H5088
וְנִדְבֹתֵיכֶם -உங்கள்-உற்சாகப்படையல்களும் H5071
לְעֹלֹתֵיכֶם -உங்கள்-சர்வாங்கத்தகனங்களுக்கும்
וּלְמִנְחֹתֵיכֶם -உங்கள்-உணவுப்படையல்களுக்கும் H4503
וּלְנִסְכֵּיכֶם -உங்கள்-பானபலிகளுக்கும் H5262
וּלְשַׁלְמֵיכֶם׃ -உங்கள்-சமாதானபலிகளுக்கும் H8002

> “உங்களுடைய பொருத்தனைகளையும், உங்களுடைய உற்சாகபலிகளையும், உங்களுடைய சர்வாங்கதகனபலிகளையும், உங்களுடைய உணவுபலிகளையும், உங்களுடைய பானபலிகளையும், உங்களுடைய சமாதானபலிகளையும் அன்றி, நீங்கள் உங்களுடைய பண்டிகைகளிலே யெகோவாவுக்குச் செலுத்தவேண்டியவைகள் இவைகளே என்று சொல் என்றார்.

40
וַיֹּאמֶר -சொன்னான் H0559
מֹשֶׁה மோசே H4872
אֶל- -நோக்கி H0413
בְּנֵי மகன்கள்
יִשְׂרָאֵל இஸ்ராயேல் H3478
כְּכֹל -எல்லாம்-படி H3605
אֲשֶׁר- அது-
צִוָּה கட்டளையிட்டார் H6680
יְהוָה யெகோவா H3068
אֶת- ஐ- H0853
מֹשֶׁה׃ மோசேயிடம் H4872
פ פ

> யெகோவா மோசேக்குக் கட்டளையிட்டபடியெல்லாம் மோசே இஸ்ரவேல் மக்களுக்குச் சொன்னான்.